



NL

Gebbruiksinfoormatie:

- Bij gebruik van CrossLinq kunnen in zeldzame gevallen huidirritaties of allergische reacties ontstaan. Wanneer ongewenste effecten optreden moet de behandeling onmiddellijk beëindigd worden en de tape van de huid worden verwijderd.
- Wanneer de gebruiker overgevoelig is voor pleisters of tape wordt aanbevolen eerst een klein stukje tape aan te brengen. Daarbij rekening houdend dat allergische reacties niet uitsluitend onmiddellijk ontstaan, maar er ook een latere reactie (na ca. 24-48 uur) kan ontstaan. Bij ongewenste reacties het product direct verwijderen.
- Gebruik CrossLinq niet op wonden, brandwonden, slijmvliezen alsmede mond, neus of ogen.
- Voordat CrossLinq wordt aangebracht dient de huid te worden gereinigd.
- Bij het verwijderen van CrossLinq moet de tape langzaam in de richting van de haargroei worden verwijderd. Als het verwijderen van de tape moeilijk gaat, wordt geadviseerd een tape verwijderingsmiddel te gebruiken.

Instructies:

- Bewaar CrossLinq bij kamertemperatuur (tussen 4 - 25 °C) en niet in direct zonlicht.
- Plaats CrossLinq niet op of bij radiatoren of een andere directe bron van warmte.
- Bewaar de tape buiten gebruik van kinderen.
- Voor eenmalig gebruik.
- Blessures kunnen altijd ontstaan, ook al wordt CrossLinq op de juiste wijze gebruikt.

THYSOL Group BV zijn niet aansprakelijk voor enigerlei letsel en/of schade van CrossLinq en onprofessioneel gebruik van het product.

EN

Directions for use:

- In rare cases, the use of CrossLinq can cause skin irritations or allergic reactions. The treatment should be stopped immediately if adverse reactions occur and the tape should be removed from the skin.

- It is recommended that the user first applies a small piece of tape if he/she is over-sensitive to the use of plasters or tape. It must then be borne in mind that allergic reactions do not always occur immediately, but that a later reaction (after approximately 24-48 hours) can also occur. Remove the product immediately in case of adverse reactions.
- Do not use CrossLinq on wounds, burns and mucous membranes, nor on the mouth, nose or eyes.
- The skin should be cleaned before applying the CrossLinq.
- When removing the CrossLinq, the tape should be removed slowly in the direction of the hair growth. If the removal of the tape proves difficult, it is advised to use a tape removal agent.

Instructions

- Keep CrossLinq at room temperature (between 4 – 25 °C) and not in direct sunlight.
- Do not put CrossLinq on or near radiators or any other source of direct heat.
- Keep the tape out of reach of children.
- For single use only.
- Injuries can always occur, even when CrossLinq is used in the proper manner.

THYSOL Group BV are not liable for any injuries and/or damage due to CrossLinq or the unprofessional use of the product.

DE

Gebrauchsinformation:

- Bei Verwendung von CrossLinq können in seltenen Fällen Hautreizungen oder allergische Reaktionen auftreten. Wenn diese unerwünschten Nebenwirkungen auftreten, muss die Behandlung sofort eingestellt und das Tape von der Haut entfernt werden.
- Bei Überempfindlichkeit des Anwenders gegen Pflaster oder Tape wird empfohlen, zunächst ein kleines Stück Tape aufzutragen. Dabei ist zu berücksichtigen, dass allergische Reaktionen nicht immer sofort auftreten, sondern auch eine spätere Reaktion (nach ca. 24-48 Stunden) entstehen kann. Bei unerwünschten Reaktionen ist das Produkt sofort zu entfernen.
- Verwenden Sie CrossLinq weder auf Wunden, Brandwunden und Schleimhäuten, noch auf Mund, Nase und

Augen.

- Bevor CrossLinq aufgetragen wird, muss die Haut gereinigt werden.
- Beim Entfernen von CrossLinq ziehen Sie das Tape langsam in Haarwuchsrichtung ab. Verläuft das Entfernen des CrossLinq schwierig, empfiehlt sich der Einsatz eines speziellen Tape-Entfernungsmittels.

Anweisungen:

- CrossLinq bei Zimmertemperatur (zwischen 4-25 °C) und vor Sonnenlicht geschützt aufbewahren.
- CrossLinq nicht auf Heizkörper oder andere direkte Wärmequellen legen.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Zur einmaligen Verwendung.
- Auch bei einem korrekten Einsatz von CrossLinq besteht weiterhin das Risiko von Verletzungen.

THYSOL Group BV sind nicht haftbar für Verletzungen oder Schäden infolge der Verwendung von CrossLinq und eines unprofessionellen Einsatzes des Produkts.

FR

Informations sur l'utilisation :

- L'utilisation de CrossLinq peut provoquer dans des cas rares des irritations cutanées ou des réactions allergiques. En cas d'apparition d'effets indésirables, il est impératif d'arrêter immédiatement le traitement et de retirer la bande de la peau.
- Si l'utilisateur est hypersensible aux bandes ou pansements adhésifs, il est conseillé de poser d'abord un petit morceau de bande. En tenant compte du fait que les réactions allergiques ne sont pas forcément immédiates mais qu'elles peuvent apparaître aussi à un stade ultérieur (après 24 à 48 heures env.). Retirer immédiatement le produit en cas de réactions indésirables.
- Ne pas utiliser CrossLinq sur des plaies, brûlures, muqueuses ainsi que sur la bouche, le nez ou les yeux.
- Nettoyer la peau avant de poser CrossLinq.
- Pour retirer CrossLinq, tirer lentement sur la bande dans le sens de la pousse du poil. Si le retrait de la bande est difficile, il est conseillé d'utiliser une solution facilitant le retrait de bandes adhésives cutanées.

Instructions :

- Conserver CrossLinq à température ambiante (entre 4 et 25 °C), à l'abri de la lumière directe du soleil.
- Éviter de placer CrossLinq sur ou à proximité de radiateurs ou d'une autre source directe de chaleur.
- Conserver la bande hors de portée des enfants.
- Pour usage unique.
- Des blessures peuvent toujours survenir, même si CrossLinq est utilisée correctement.

THYSOL Group BV déclinent toute responsabilité quant à une quelconque blessure et/ou un quelconque dommage causé par CrossLinq et quant à une utilisation non professionnelle du produit.

ES

Instrucciones de uso:

- En raras ocasiones, el uso de CrossLinq puede provocar irritaciones en la piel o reacciones alérgicas. El tratamiento deberá suspenderse de inmediato en caso de que se produzcan reacciones adversas, y la venda deberá retirarse de la piel.
- Se recomienda que el usuario aplique primero un trocito de venda en caso de hipersensibilidad al uso de apósitos o vendas. Asimismo debe tenerse en cuenta que las reacciones alérgicas no siempre



Lietošanas instrukcija
Naudojimo instrukcija
Kasutusjuhised
Инструкция по применению

www.cross-linq.com

son inmediatas, sino que también las hay tardías (después de unas 24-48 horas aproximadamente). Retire el producto de inmediato en caso de que se produzcan reacciones adversas.

- No aplique CrossLinQ sobre heridas, quemaduras ni membranas mucosas, ni tampoco en la boca, la nariz ni los ojos.
- Limpie la piel antes de aplicar CrossLinQ.
- Cuando retire CrossLinQ, deberá hacerlo despacio en la dirección de crecimiento del pelo. Si se presentan dificultades a la hora de retirar la venda, se recomienda utilizar un producto para la eliminación de vendas.

Instrucciones

- Conserve CrossLinQ a temperatura ambiente (entre 4 y 25 °C) y manténgala alejado de la luz del sol directa.
- No coloque CrossLinQ sobre radiadores ni ninguna otra fuente de calor directo ni cerca de ellos.
- Mantenga la venda fuera del alcance de los niños.
- Para un solo uso
- Siempre puede haber lesiones, incluso aunque CrossLinQ se utilice correctamente.

THYSOL Group BV no se responsabilizan de ninguna lesión y/o daño producido por CrossLinQ ni del uso de producto por parte de usuarios no profesionales.

RU

Указания по применению

- В редких случаях при использовании тейпа CrossLinQ могут возникать раздражения кожи или аллергические реакции. В случае возникновения нежелательных реакций следует немедленно прекратить применение и снять тейп с кожи.
- В случае повышенной чувствительности к пластырям или тейпам рекомендуется вначале нанести небольшой кусочек тейпа. Следует учесть, что аллергические реакции не всегда возникают сразу, а могут проявиться спустя какое-то время (приблизительно через 24-48 часов). В случае возникновения нежелательных реакций следует немедленно снять тейп с кожи.
- Запрещается наносить тейп CrossLinQ

на раны, ожоги и слизистые оболочки, а также на рот, нос или глаза.

- Перед нанесением тейпа CrossLinQ кожу необходимо очистить.
- Снимать тейп CrossLinQ следует медленным движением в направлении роста волос. Если снятие тейпа оказывается затруднительным, рекомендуется использовать средство для снятия тейпов.

Инструкции

- Храните тейп CrossLinQ при комнатной температуре (от 4 до 25 °C) вдали от прямых солнечных лучей.
- Запрещается класть тейп на батареи отопления или другие прямые источники тепла, а также вблизи от них.
- Храните тейп в недоступных для детей местах.
- Только для одноразового использования.
- Всегда существует вероятность травмирования, даже если тейп Chat-tare используется правильно.

THYSOL Group BV не несет ответственность за травмы и/или повреждения, вызванные тейпом CrossLinQ или непрофессиональным его использованием.

LV

Lietošanas instrukcija:

- Retos gadījumos CrossLinQ lietošana vai izraisīt ādas kairinājumu vai alerģiskas reakcijas. Lietošana ir jāpārtrauc, tiklīdz parādās negatīvas reakcijas, un tейps ir jānoņem.
- Ja personas āda ir īpaši jutīga pret plāksieriem vai teipiem, tiek rekomendēts pirmoreiz lietot nelielu CrossLinQ teipa gabalu. Ir nepieciešams atcerēties, ka alerģiskas reakcijas ne vienmēr parādās uzreiz, bet tas var notikt arī vēlāk (pēc aptuveni 24–48 stundām). Noņemiet produktu, tiklīdz parādās negatīvas reakcijas.
- Nelietojiet CrossLinQ uz brūcēm, apdegumiem un gļotādām, kā arī nelietojiet uz mutes, deguna vai acīm.
- Ādai jābūt tīrai pirms CrossLinQ lietošanas.
- Noņemot CrossLinQ, noņemiet to lēni matu augšanas virzienā. Ja teipa noņemšana ir apgrūtināta, lietojiet teipu noņemšanas līdzekli.

Norādījumi:

- Uzglabājiet CrossLinQ istabas temperatūrā (starp 4 un 25 °C). Nedrīkst uzglabāt tiešos saules staros.
- Nedrīkst uzglabāt CrossLinQ pie/uz radiatoriem vai citiem tiešiem siltuma avotiem.
- Uzglabājiet bērniem neredzamā un nepieejamā vietā.
- CrossLinQ ir vienreizlietojams produkts.
- Traumas var vienmēr notikt, pat ja CrossLinQ tiek lietots pareizi.

THYSOL Group BV nav atbildīgs par jebkurām traumām un/vai kaitējumu, kas radušies CrossLinQ vai tā neprofesionālās lietošanas dēļ.

LT

Naudojimo nurodymai:

- Retais atvejais naudojant teipą CrossLinQ gali pasireikšti odos dirginimas arba alerginės reakcijos. Jei atsiranda nepageidaujamų reakcijų, nedelsdami nustokite naudoti teipą ir nuimkite jį nuo odos.
- Esant padidėjusiam jautrumui pleistrams ar teipams, pirmiausia rekomenduojama užklijuoti nedidelį teipo gabalėlį. Būtina atsizvelgti į tai, kad alerginės reakcijos ne visada atsiranda iš karto, bet gali pasireikšti po kurio laiko (maždaug po 24–48 valandų). Jei atsiranda nepageidaujamų reakcijų, nedelsdami nuimkite teipą nuo odos.
- Draudžiama klijuoti teipą CrossLinQ ant žaizdų, nudegimų ar gleivinių, o taip pat ant burnos, nosies ar akių.
- Prieš naudojant teipą CrossLinQ, odą reikia nuvalyti.
- Teipą CrossLinQ nuimkite lėtai, plaukų augimo kryptimi. Jei teipą nuimti sunku, rekomenduojama naudoti teipų nuėmimo priemonę.

Instrukcijos:

- Laikykite teipą CrossLinQ kambario temperatūroje (nuo 4 iki 25°C), toliau nuo tiesioginių saulės spindulių.
- Draudžiama dėti teipą ant šildymo radiatorių ar kitų tiesioginių šilumos šaltinių arba šalia jų.
- Laikykite teipą vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Skirta tik vienkartiniam naudojimui.
- Visada yra galimybė susižeisti, net jei teipas CrossLinQ naudojamas teisingai.

THYSOL Group BV neatsako už teipo CrossLinQ arba jo neprofesionalaus naudojimo sukeltas traumas ir/arba sužeidimus.

ET

Kasutusjuhised:

- Harvadel juhtudel võib CrossLinQ'i kasutamisel tekkida nahaärritus või allergiline reaktsioon. Kõrvaltoimete ilmnemisel lõpetage kohe kasutamine ja eemaldage nahalt kleelint.
- Ülitundlikkuse korral plaastreite või teipide suhtes on soovitatav kõigepealt kanda nahale väike tükk teipi. Juhime tähelepanu, et allergilised reaktsioonid ei teki alati kohe, vaid võivad tekkida mõne aja pärast (umbes 24–48 tunni möödudes). Ärritus tekkimisel lõpetage kohe kasutamine ja eemaldage aeglaselt nahalt kleelint.
- Ärge asetage CrossLinQ'i haavadele, põletustele või limaskestadele ega suule, ninale või silmadele.
- Enne CrossLinQ'i pealekandmist tuleb nahk puhastada.
- Eemaldage CrossLinQ aeglaselt karvade kasvamise suunas. Kui teipi on keeruline eemaldada, soovitage kasutada teibieemaldajat.

Juhised:

- Hoidke CrossLinQ'i toatemperatuuril (4–25 °C) eemal otsese päikesevalguse eest.
- Ärge kleepige radiaatoritele või muudele otsestele soojusallikatele ega nende lähedusse.
- Hoidke teip lastele kättesaamatus kohas.
- Ainult ühekordseks kasutamiseks.
- Vigastuste oht on alati olemas, isegi kui CrossLinQ'i kasutatakse õigesti.

THYSOL Group BV ei vastuta CrossLinQ'i teibist või selle ebaprofessionaalsest kasutamisest põhjustatud vigastuste ja/või kahjustuste eest.

THYSOL Group BV
Josink Kolkweg 18
7545 PR Enschede
The Netherlands

Made in Korea

